

German fricatives : coda devoicing or positional faithfulness?

Jill Beckman

University of Iowa

Michael Jessen

Bundeskriminalamt, Wiesbaden

Catherine Ringen

University of Iowa

Supplementary materials

Appendix: Statistical comparison between predicted voiceless and voiced fricatives on a speaker-by-speaker basis

Speakers are identified by their number and sex. The number of tokens (*n*) from the predicted voiceless words and the predicted voiced words is listed in column 1. Because speakers differ as to how many tokens are produced with syllabic sonorants (which were excluded), these numbers differ for different speakers. Column 2 shows the phonetic parameters, abbreviated as 'fricdur' for fricative duration, and 'vcdur' for voicing duration (both in ms). Columns 3 and 4 contain the mean values across all the predicted voiceless tokens (abbreviated as 'nv' for non-voiced) and all the predicted voiced tokens (abbreviated 'vd') for each speaker, and columns 5 and 6 contain the corresponding standard deviations.

For some cases, the applicability of t-tests might be challenged in two ways. First, the variances of the two distributions to be compared (vd and nv) were not always the same, as shown by f-tests (see columns 10 and 11). In the cases of $p < 0.05$ in column 11, the variances were statistically different. In these cases, a t-test with separate variances was calculated (Welch modification). The values reported in columns 7 to 9 are from a t-test with separate variances if $p \geq 0.05$ in column 11, and from a regular t-test if $p < 0.05$.

2 *Jill Beckman, Michael Jessen and Catherine Ringen*

The second problem was that not all data formed a normal distribution. Shapiro-Wilks tests for normal distribution were calculated for predicted voiceless tokens (column 12) and predicted voiced tokens (column 13). Where $p < 0.05$ in these columns, the assumption of normal distribution has to be rejected, and hence the applicability of a t-test might be questioned. Applied to the voicing percentage parameter ('vcperc'), the Shapiro-Wilks tests showed that, for almost all speakers, the voiced tokens did not form a normal distribution (probably because the distribution was bimodal – with a second peak around the 100% value). For this reason, the applicability of the t-test for the vcperc parameter was too problematic, and the results for vcperc are not listed here.

The p-values in column 9 indicate whether, for a given speaker, predicted voiced and voiceless fricatives differ in one or more of the two parameters fricdur and vcdur. Since many t-tests were carried out on the same phonetic parameter, the significance levels had to be adjusted. Starting with $p < 0.05$, this overall level has to be divided by 31 (speakers), arriving at the new level of $p < 0.00161$ for each individual test. All results below this threshold are italicised in column 9. The results show that for 27 out of 31 speakers, at least one of the two phonetic parameters is significantly different in predicted voiced and voiceless fricatives.

¹ In one case (Speaker 18), the Shapiro-Wilks test could not be carried out, because n was too small among vd, due to the fact that this speaker produced all but two tokens with a syllabic sonorant.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
speaker	n nv vd	para- meter vcdur	M nv	M vd	SD nv	SD vd	t-value	df	p	f-ratio variance	p- variance	p-ND nv	p-ND vd
S6 f	12 21	fricdur vcdur	105 4	86 9	17 2	10 3	3.76 -4.03	31 31	0.0006 0.0003	2.65 1.83	0.055 0.302	0.054 0.013	0.929 0.586
S7 m	10 6	fricdur vcdur	89 10	77 77	17 5	8 8	1.55 -19.19	14 14	0.1414 <0.0001	4.23 2.12	0.126 0.307	0.657 0.452	0.323 0.323
S8 m	12 21	fricdur vcdur	87 9	78 32	15 4	6 24	1.97 -4.29	13.58 22.71	0.0690 0.0002	4.94 24.85	0.001 <0.001	0.014 0.988	0.475 0.003
S9 f	9 4	fricdur vcdur	102 5	60 37	10 3	8 22	7.18 -2.83	11 3.04	<0.0001 0.0644	1.47 54.29	0.821 <0.001	0.136 0.665	0.441 0.266
S10 f	10 9	fricdur vcdur	96 9	88 76	14 5	13 22	1.17 -8.88	17 8.76	0.2578 <0.0001	1.17 18.81	0.833 <0.001	0.674 0.266	0.469 0.706
S11 f	10 20	fricdur vcdur	104 10	84 34	14 5	11 17	3.95 -5.57	28 25.62	0.0004 <0.0001	1.75 9.16	0.289 0.001	0.924 0.211	0.397 0.042
S12 m	11 15	fricdur vcdur	103 21	86 64	12 11	15 26	3.14 -5.69	24 19.92	0.0043 <0.0001	1.43 5.67	0.572 0.008	0.912 0.168	0.580 0.219
S13 m	12 21	fricdur vcdur	114 6	85 27	9 5	12 15	6.77 -5.58	31 26.93	<0.0001 <0.0001	1.59 8.60	0.429 <0.001	0.220 0.373	0.647 0.054

speaker	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
	<i>n</i> nv vd	para- meter vcdur	M nv	M vd	SD nv	SD vd	t-value	df	p	f-ratio variance	p- variance	p-ND nv	p-ND vd
S14 f	12 20	fricdur vcdur	87 9	73 68	15 7	9 12	3.05 -14.78	30 30	0.0046 <0.0001	2.65 2.94	0.060 0.070	0.832 0.094	0.247 0.779
S15 f	11 19	fricdur vcdur	103 8	85 32	14 5	9 23	4.31 -4.40	28 20.99	0.0001 0.0002	2.51 19.76	0.085 <0.001	0.173 0.347	0.098 0.042
S16 m	9 18	fricdur vcdur	93 7	79 29	9 3	14 19	2.59 -4.64	25 19.64	0.0156 0.0001	2.36 24.16	0.216 <0.001	0.830 0.326	0.189 0.006
S17 m	11 10	fricdur vcdur	85 14	69 69	10 5	13 13	2.94 -11.45	19 11.93	0.0082 <0.0001	1.92 5.48	0.323 0.013	0.062 0.058	0.397 0.397
S18 m	11 2	fricdur vcdur	88 9	63 63	18 3	24 24	1.74 -3.13	11 1.00	0.1080 0.1949	1.64 41.12	0.456 <0.001	0.039 0.050	<i>n too small</i>
S19 f	11 17	fricdur vcdur	89 10	71 44	9 4	8 22	4.99 -6.05	26 18.10	<0.0001 0.0004	1.46 22.85	0.478 <0.001	0.190 0.826	0.599 0.044
S20 m	10 12	fricdur vcdur	85 12	76 49	16 3	4 31	1.69 -3.99	10.13 11.38	0.1200 0.0019	13.23 68.36	<0.001 <0.001	0.163 0.419	0.829 0.003
S21 f	9 12	fricdur vcdur	102 7	71 60	6 2	9 17	8.48 -10.16	19 11.54	<0.0001 <0.0001	2.02 53.78	0.325 <0.001	0.022 0.612	0.155 0.024

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
speaker	n nv vd	para- meter vcdur	M nv	M vd	SD nv	SD vd	t-value	df	p	f-ratio variance	p- variance	p-ND nv	p-ND vd
S22 f	12 21	fricdur vcdur	103 10	101 11	13 4	14 5	0.32 -0.43	31 31	0.7446 0.6669	1.21 1.22	0.760 0.746	0.938 0.199	0.026 0.013
S23 m	12 21	fricdur vcdur	101 16	81 59	19 13	16 31	3.19 -5.45	31 29.13	0.0031 <0.0001	1.33 5.73	0.552 0.004	0.109 0.003	0.575 0.236
S24 f	12 12	fricdur vcdur	86 11	65 44	13 6	12 23	4.05 -4.67	22 12.51	0.0005 0.0004	1.34 14.49	0.627 <0.001	0.339 0.754	0.555 0.031
S25 m	9 20	fricdur vcdur	108 8	81 63	10 4	12 28	5.32 -8.47	27 21.33	<0.0001 <0.0001	1.49 34.19	0.557 <0.001	0.586 0.221	0.948 0.227
S26 m	12 7	fricdur vcdur	101 9	75 68	9 5	9 18	5.77 -8.52	17 6.55	<0.0001 <0.0001	1.12 12.70	0.818 <0.001	0.446 0.925	0.133 0.141
S27 f	11 11	fricdur vcdur	81 5	61 54	10 4	16 26	3.29 -6.13	20 10.60	0.0035 <0.0001	2.46 32.88	0.171 <0.001	0.555 0.063	0.321 0.342
S28 m	10 19	fricdur vcdur	92 10	77 46	14 5	9 30	3.42 -5.02	27 20.02	0.0019 <0.0001	2.04 32.52	0.188 <0.001	0.152 0.451	0.652 0.004
S29 f	12 17	fricdur vcdur	112 10	91 48	19 6	13 30	3.54 -4.97	27 18.09	0.0014 0.0001	2.09 21.20	0.172 <0.001	0.297 0.649	0.308 0.001

speaker	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13
	<i>n</i> nv vd	para- meter vcdur	M nv	M vd	SD nv	SD vd	t-value vd	df	p	f-ratio variance	p- variance	p-ND nv	p-ND vd
S30 m	9 15	fricdur vcdur	117 10	87 49	18 3	14 38	4.47 -3.83	22 14.27	0.0001 0.0017	1.52 166.12	0.465 <0.001	0.285 0.174	0.935 0.012
S31 m	12 14	fricdur vcdur	103 8	76 44	19 4	14 24	4.08 -5.39	24 13.80	0.0004 <0.0001	1.97 37.38	0.243 <0.001	0.528 0.666	0.824 0.109
S32 m	9 7	fricdur vcdur	100 5	76 38	6 5	4 29	8.83 -2.90	14 6.28	<0.0001 0.0256	2.44 32.51	0.291 <0.001	0.955 0.013	0.613 0.027
S33 f	12 21	fricdur vcdur	111 6	110 15	17 3	15 8	0.24 -3.95	31 29.68	0.8144 0.0004	1.19 5.13	0.701 0.007	0.020 0.987	0.168 <0.001
S34 f	12 17	fricdur vcdur	85 11	62 36	11 4	8 21	6.25 -4.55	27 18.05	<0.0001 0.0002	1.64 21.59	0.356 <0.001	0.892 0.563	0.902 0.077
S36 m	12 20	fricdur vcdur	119 11	96 80	16 6	12 31	4.51 -9.37	30 21.42	<0.0001 <0.0001	1.82 25.25	0.240 <0.001	0.040 0.006	0.083 0.002
S38 m	11 15	fricdur vcdur	97 8	91 24	12 3	9 24	1.27 -2.38	24 14.84	0.2161 0.0309	1.89 44.77	0.267 <0.001	0.627 0.054	0.048 <0.001